

CONTACT  
SILENCE  
retreats

## Early Summer retreat

25 - 29 June 2022

30 June – 4 July 2022

## End of summer retreat

31 August - 04 Sept 2022

05 -09 September 2022

Monterosi, Arezzo, Italia



*Grazie per l'interesse dimostrato in  
Contact Silence Retreats!*

Ti chiediamo gentilmente di leggere con attenzione tutto il documento  
prima di procedere con l'iscrizione.

*Thank you for the interest in the  
Contact Silence Retreat*

We kindly ask you to read the whole document carefully before proceeding  
with the registration.

## *Il Silenzio*

Principale e costitutivo elemento del ritiro, il silenzio apre la nostra sensibilità e l'ascolto, elementi essenziali della contact improvisation: per questo nell'area della pedana di pratica lo manterremo sempre. Negli altri spazi comuni sarà possibile parlare dalla fine del cerchio del silenzio del mattino all'inizio del cerchio del silenzio della sera.

Di notte ci dedicheremo in tutta l'area del ritiro al silenzio, alla danza, all'ascolto, al riposo.

## *Silence*

Silence, the principal element of the retreat, opens our sensitivity and listening, essential ingredients of contact improvisation: for this reason in the area of the platform we will maintain it constantly.

In the rest of the retreat area it will be possible to talk from the end of the morning silence circle to the beginning of the evening silence circle.

At night we will dedicate the entire retreat area to silence, dance, and listening.



## *La Natura*

Il ritiro avrà luogo a Monterosi, una frazione di Anghiari, meraviglioso borgo medioevale in provincia di Arezzo. La casa che ci ospita è isolata nella natura, ha una sala con pavimento in legno e una pedana esterna molto grande, affacciata su un magnifico panorama: se sarà bel tempo potremo danzare all'aperto.

## *Nature*

The retreat will take place in Monterosi, a mountain hamlet of Anghiari, a wonderful medieval village in the province of Arezzo. The house that hosts us is isolated in nature, has a wonderful room with wooden floor and a very large outdoor platform, overlooking a magnificent panorama: if the weather is good we can dance outdoors!

## *La Jam di Contact Improvisation*

Principale pratica del ritiro, la Jam è concepita per persone con pregressa esperienza nella contact improvisation che intendono esplorare, oltre agli aspetti relazionali, tecnici, di movimento dinamico che caratterizzano la CI, anche l'aspetto meditativo, spirituale, emozionale e di ricerca interiore della pratica: la ricerca dell'essenza del contatto.

Ci saranno due Jam al giorno:

### *Silent Jam*

Inizia dopo il cerchio del silenzio della mattina e non prevede musica né canto.

### *Jam*

Inizia dopo il cerchio del silenzio serale. Chi ha il desiderio di suonare uno strumento o di emettere suoni con il proprio corpo è libero di farlo, mantenendo libero lo spazio da espressioni verbali

## *The Contact Improvisation Jam*

The Jam, principal practice of the retreat, is designed for people with previous experience in contact improvisation to explore the relational, technical, and dynamic movements that characterize the CI, as well as the meditative, spiritual, emotional and the inner search of the practice.

Two Jams per day will take place:

### *Silent Jam*

Starts after the morning circle of silence and doesn't include music or singing.

### *Jam*

Starts after the evening circle of silence. Those who wish to play an instrument or to make sounds with his own body are free to do so, but we will keep the space free from verbal expressions.

# La Meditazione

Il ritiro è concepito come spazio meditativo /contemplativo.

## *Cerchio del silenzio*

Siederemo in silenzio in cerchio, ad occhi chiusi o aperti, stando immobili o mobili.

## *Meditazione*

Siederemo in silenzio distribuendoci nello spazio, ad occhi chiusi o aperti stando immobili o mobili.

## *Indicazioni per la pratica*

*Se sedersi in meditazione è una cosa completamente nuova non ti preoccupare, potrai esprimerlo nel cerchio di parola o privatamente ad un focalizer. Ti verranno suggeriti i primi passi.*

*Se sei già un praticante di qualsiasi tradizione spirituale o religiosa, sentiti libero di meditare come desideri, mantenendo sempre il silenzio.*

*Per i principianti l'indicazione iniziale è fermati, siediti e ascolta, poi il cerchio di parola, la danza e le esperienze pomeridiane condotte dai focalizer forniranno inevitabilmente gli oggetti su cui sostare.*

*Meditare è una disposizione generale dell'uomo e come la danza è un modo per abitare lo spazio. Danza con gli oggetti della tua coscienza.*

*Lo spazio del ritiro è molto grande e in un contesto protetto che ti permette di ricavare facilmente un angolo per la pratica individuale qualora lo desiderassi.*

# Meditation

The retreat is conceived as a meditative / contemplative space.

## *Meditation*

We will sit in silence with the same orientation, with our eyes closed or open, standing still or moving.

## *Circle of silence*

We will sit in silence in a circle, with our eyes closed or open, our bodies still or in movement.

## *Practice guidelines*

*If sitting in meditation is something completely new do not worry, you can express it in the circle of speech or privately to a focalizer. The first steps will be suggested.*

*If you are already a practitioner of any spiritual or religious tradition, feel free to meditate as you wish, as long as you maintain the silence.*

*For beginners the initial indication is slow down, stop, sit and listen, then in the talking circle, dance and afternoon experiences conducted by the focusers will inevitably provide the objects on which to stand.*

*Meditation is a general disposition of the human being and similarly to dance is a way to inhabit space. Dance with the objects of your consciousness.*

*The space of the retreat is vast with in a protective context that allows you to easily obtain a spot for your individual practice if you wish.*

## *La Parola*

Durante il giorno e fuori dall'area silenziosa potremo parlare, scherzare, condividere e cantare. Il silenzio vero e interiore che avremo creato non ci abbandonerà comunque ed entrerà in relazione con la parola. Se non avrai voglia di tutto questo potrai trovare rifugio nell'area silenziosa del ritiro.

Ricorda in ogni caso di fare un uso attento della parola, considerando l'alto grado di sensibilità, apertura e destrutturazione delle difese che la pratica intensiva crea.

### *Cerchio di parola*

Questo spazio di condivisione strutturata è stato concepito per mettere in risalto la parola autentica, quella densa nel significato, quella che codifica l'emozione, il vissuto della persona.

I partecipanti avranno l'occasione di parlare al gruppo ed esprimere uno ad uno ciò che desiderano. Ognuno potrà parlare o se preferisce mantenere il silenzio e rimanere in ascolto.

## *The Spoken Word*

During the day, outside the platform area, we will be able to talk, joke, share and sing. The true inner silence that we created at night, in meditation, in the circles of silence, and during the silent Jam of the morning, will not abandon us anyway and will connect to the spoken word.

In any case, remember to make careful use of the it, considering the high level of sensitivity, openness and destructuring of the defenses that this intensive practice can create.

### *Talking Circle*

This structured sharing space was conceived for the importance of making an economic and functional use of the spoken word during the retreat.

Participants will have the opportunity to speak to the group and express one by one what they are feeling. Everyone will be able to speak (once in each circle) or if you prefer you can just remain silent and listen.

## *Il Workshop*

Il workshop del pomeriggio sarà condotto da uno o più focalizer e organizzato durante il ritiro nella loro totale libertà e creatività. Le esperienze proposte saranno il frutto della loro collaborazione e della peculiare lettura del gruppo. Non saranno lezioni di contact improvisation, ma proposte di ascolto, di esplorazione, meditazioni, bodywork o pratiche in movimento che possono prevedere o no il contatto.

Il conduttore potrà usare le parole per dare le indicazioni.

Ai partecipanti è chiesto di mantenere il silenzio di non inserirsi nel workshop dopo il suo inizio

## *I Focalizer*

I focalizer sono esperti con anni di pratica nella meditazione, nella danza e nella contact improvisation che faciliteranno le attività, condurranno i workshop e saranno sempre presenti in pedana durante le jam e le meditazioni.

## *The Workshop*

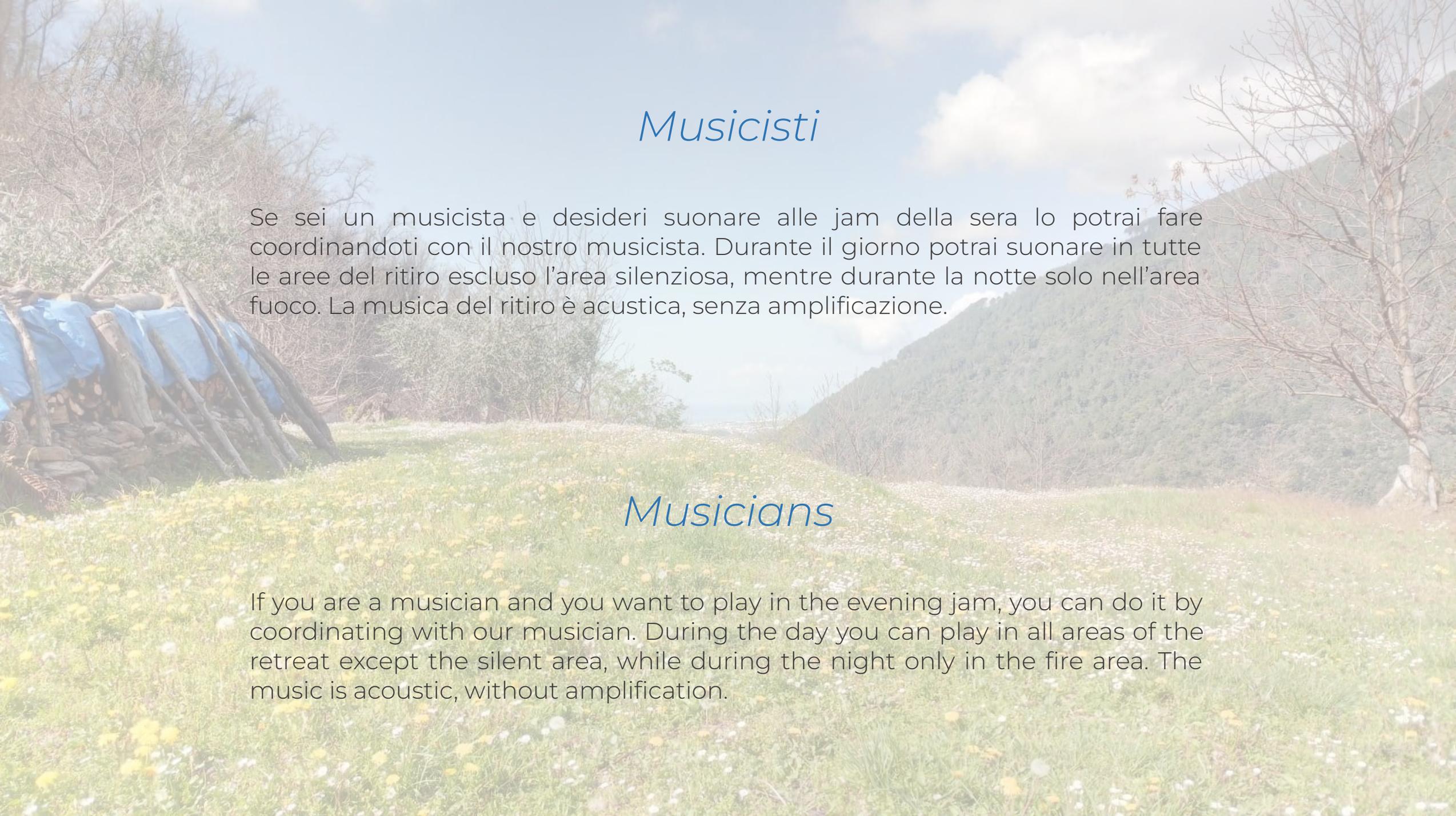
The afternoon workshop will be conducted by one or more focalizers and organized during the retreat in their total freedom and creativity. The experiences proposed will be the outcome of their collaboration and their particular interpretation of the group. They will not be classical lessons of contact improvisation, but explorations of listening, meditations, bodywork or moving practices that may or may not include contact.

The focalizer can talk to give directions.

Participants are asked to maintain silence and avoid entering the workshop after it has started.

## *Focalizers*

Focalizers are experts with years of practice in meditation, dance and contact improvisation that will facilitate the activities, conduct the workshops and will always be present on the platform during jams and meditations.



## *Musicisti*

Se sei un musicista e desideri suonare alle jam della sera lo potrai fare coordinandoti con il nostro musicista. Durante il giorno potrai suonare in tutte le aree del ritiro escluso l'area silenziosa, mentre durante la notte solo nell'area fuoco. La musica del ritiro è acustica, senza amplificazione.

## *Musicians*

If you are a musician and you want to play in the evening jam, you can do it by coordinating with our musician. During the day you can play in all areas of the retreat except the silent area, while during the night only in the fire area. The music is acoustic, without amplification.

## Buone Pratiche

*Vivi al meglio l'esperienza non usando macchina fotografica e smartphone. Se devi fare una telefonata potrai farla appena fuori dell'area del ritiro. Dentro tienilo spento e osserva ciò che succede.*

*Ti invitiamo a fumare fuori dall'area del ritiro*

*Lascia a casa sostanze stupefacenti e alcool.*

*Assicurati prima di iscriverti di aver trovato qualcuno a cui affidare il tuo cane, ci dispiace discriminare i pelosi e i loro padroni fra grandi e piccoli, buoni e birbanti, educati o selvaggi così abbiamo deciso con grande dispiacere di non permettere l'accesso ai cani.*

*Sei arrivato quasi a fine lettura !  
Prenditi un attimo di silenzio prima di continuare.*

## Good Practices

*Get the most out of the experience by leaving your camera and smartphone off. If you need to make a call, you can make it just outside Gaia Terra area. Keep it turned off and see what happens.*

*We invite you to smoke outside the area of the retreat*

*Leave drugs and alcohol at home.*

*Be sure to find someone to entrust your dog to, we are sorry to discriminate against your pets and their owners between large and small, good and rascal, polite or wild so we decided with great regret not to allow dogs access.*

*You almost finished reading! Give yourself a moment of silence before continuing.*

## *Informazioni pratiche*

### Date

25 - 29 Giugno 2022 30 Giugno – 04 Luglio 2022

31 Agosto - 04 Settembre 05 -09 Settembre 2022

### Durata

Il ritiro durerà 10 giorni. E' possibile partecipare a uno o più turni di 5 giorni.

Partecipanti  
max 35

## *Vitto e alloggio*

Il ritiro prevede l'alloggio in tenda. Ci sono circa 20 letti a disposizione in camere da due, tre persone al costo di 5 euro in più a notte, ad esaurimento.

Il cibo servito sarà vegetariano con variante vegana, preparato con prodotti locali buoni e genuini.

## *Practical Informations*

### Dates

25 - 29 June 2022 30 June – 04 July 2022

31 August - 04 Sept 2022 05 -09 September 2022

### Duration

The retreat will last 10 days and it's possible to participate either in full or for a single shift, either the first or the second.

Participants  
max 35 per week

## *Board and lodging*

The retreat includes accommodation in your own tent. There are about 20 beds available in rooms for two, three people at additional cost of 5 euros per day.

The food will be vegetarian with vegan options, prepared with fresh organic products by our host.

# Programma

	GIORNO DELL'ARRIVO-ARRIVAL DAY	GIORNATA TIPO - TYPICAL DAY	ULTIMO GIORNO - LAST DAY
SILENZIO AREA PEDANA SILENCE PLATFORMA AREA	00-24	00-24	00-24
SILENZIO IN TUTTA L'AREA DEL RITIRO SILENCE IN ALL THE RETREAT AREAS	21:00-10:30	21:00-10:30	21:00-10:30
8:15-9:00		MEDITAZIONE - MEDITATION	MEDITAZIONE - MEDITATION
9:00-10:00		COLAZIONE - BREAKFAST	COLAZIONE - BREAKFAST
10:00-10:30		CERCHIO DEL SILENZIO - SILENCE CIRCLE	JAM
10:30-13	ARRIVI E REGISTRAZIONI ARRIVAL AND REGISTRATIONS	JAM	JAM
13:00-14:30	ARRIVI E REGISTRAZIONI ARRIVAL AND REGISTRATION	PRANZO - LUNCH	PRANZO - LUNCH
15:00-16:00	CERCHIO DI BENVENUTO E INFORMAZIONI LOGISTICHE WELCOME CIRCLE AND LOGISTIC INFORMATION	CERCHIO DI PAROLA - TALKING CIRCLE	
16:00-19:00	WELCOME JAM	WORKSHOP	
19:30-21:00	CENA - DINNER	CENA - DINNER	
21:00-21:30	CERCHIO DEL SILENZIO - SILENCE CIRCLE	CERCHIO DEL SILENZIO - SILENCE CIRCLE	
21:30- _	JAM	JAM	

## Prezzi

Quota di partecipazione è di 200 euro per ogni turno e include:

- Workshops
- Facilitazione
- Organizzazione

Non è incluso:

- Tessera annuale dell'Associazione Liberamente APS con polizza infortuni (15 euro) se non sei già iscritto.
- Vitto e alloggio è da pagarsi direttamente all'ospite all'arrivo:
  - 120 euro se dormi nella tua tenda
  - 20 euro in più a turno per dormire nelle camere comuni

## Modalità di iscrizione

Compila il form sul sito indicando brevemente la tua esperienza con la Contact Improvisation e pratica meditativa.

Segui le indicazioni che ti verranno inviate via mail per concludere la registrazione versando la cauzione.

### Politica rimborsi

- 90% di rimborso fino a un mese prima della data di inizio
- 50% di rimborso fino a due settimane prima dell'evento

Accesso diretto all'evento dalla lista di attesa in caso di disdetta di un partecipante.

Prenotazione personale non cedibile a terzi

## Grazie per aver letto con attenzione!

Per altre informazione scrivici qui: [contactsilence@liberamenteaps.it](mailto:contactsilence@liberamenteaps.it) e ti risponderemo in giornata.

## Prices

Participation fee 200 euros per shift that includes:

- Workshops
- Facilitation
- Organization

Not included:

- Yearly membership to Liberamente APS with accident insurance included (15 euro) if you are not already a member.
- Board and lodging fee is to be payed in cash directly to the host at your arrival:
  - 120 euros if you sleep in your own tent
  - 20 euros extra to sleep in the dorm

## How to Register

Fill out the form on the website briefly describing your experience with Contact Improvisation and in meditation practice.

Follow the instructions that will be sent to you by e-mail to complete the registration by paying the deposit.

### Refunds policy

- 90% refund up to a month before the start date
- 50% refund up to two weeks before the start date

Event direct access from the waiting list in case of a participant cancellations.

Booking not transferable to third.

## Thank you for reading carefully!

For more information write to us here: [contactsilence@liberamenteaps.it](mailto:contactsilence@liberamenteaps.it) we'll get back to you the same day.